

## DODATOK č. 2/2025

### k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. 008/2022 zo dňa 2.5.2022 vrátane Dohody o postúpení práv a povinností zo dňa 28.6.2024 (ďalej len „dodatok“)

Názov: **EKO - podnik verejnoprospešných služieb**  
so sídlom: Halašova 20, 832 90 Bratislava  
zastúpený: Ing. Ivana Chrenková  
IČO: 00 491 870  
IČ DPH: SK2020887022  
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.  
číslo účtu: SK04 5600 0000 0018 0570 7008  
e-mail adresa: ekovps@ekovps.sk

/ďalej aj „Prenajímateľ“/

a

Obchodné meno: **Gabriel Vígh**  
Sídlo: Eliášovce 205, 930 38 Nový Život  
IČO: 31830692  
IČ DPH: nie je platiteľ DPH  
Registračné číslo/zapísaný: ŽR OÚ Dun. Streda, č. živn. reg. : 210 - 19363  
bankové spojenie: .....  
číslo účtu: .....  
e-mail adresa: gabor1961@gmail.com

/ďalej aj „Nájomca“ a spolu s Prenajímateľom ďalej aj „Zmluvné strany“/

uzatvárajú podľa zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov  
v znení neskorších predpisov tento

## DODATOK č. 2/2025

k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. 008/2022 zo dňa 2.5.2022 vrátane Dohody o postúpení  
práv a povinností zo dňa 28.6.2024  
/ďalej aj „Dodatok“/

### Článok I

#### Úvodné ustanovenia

- 1.1 EKO – podnik verejnoprospešných služieb ako Prenajímateľ a **Tomáš Vígh** ako Nájomca uzatvorili dňa **2.5.2022** Zmluvu o nájme nebytových priestorov č. **008/2022** (ďalej len „Zmluva“). Dňa **28.6.2024** EKO – podnik verejnoprospešných služieb ako Prenajímateľ a **Gabriel Vígh** ako **Nový Nájomca** a **Tomáš Vígh a Vígh** ako **Pôvodný nájomca** uzatvorili Dohodu o postúpení práv a povinností, ktorej predmetom je úprava práv a povinností Zmluvných strán pri nájme nebytových priestorov v správe Prenajímateľa v prospech Nájomcu za účelom zriadenia a prevádzkovania predajne v súlade s oprávnením Nájomcu na výkon jeho podnikateľskej činnosti. Zmluvné strany sa rozhodli upraviť vzájomné práva a povinnosti vyplývajúce im zo Zmluvy, za účelom čoho uzatvárajú tento Dodatok.

## Článok II Predmet dodatku

- 2.1 Predmetom tohto Dodatku je dohoda Zmluvných strán o úprave rozsahu predmetu nájmu a s tým spojenou úpravou výšky odplaty za nájom predmetu nájmu vrátane výšky odplaty za služby s ním spojené za podmienok obsiahnutých v tomto Dodatku.
- 2.2 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že pôvodné ustanovenie Článku 3 Predmet nájmu bod 3.2 Zmluvy sa nahrádza novým znením a ustanovenie Článku 3 Predmet nájmu bod 3.2 Zmluvy znie nasledovne:

*„3.2 Prenajímateľ vyhlasuje, že vykonáva správu nasledovných nehnuteľností:*

- *objekt Tržnice, nachádzajúcej sa na ul. Šancová 112 v Bratislave, postavený na parc. č. 10403/1 vo výmere 4775 m<sup>2</sup> druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, zapísanej na liste vlastníctva č. 1226 pre k.ú. Nové Mesto, obec Bratislava – m.č. Nové Mesto, okres Bratislava III vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislava, Primaciálne nám. 1, Bratislava, SR (ďalej aj „Tržnica“);*
- *v rámci Budovy Tržnice okrem iného aj priestor č. P19 o celkovej výmere 33,93 m<sup>2</sup>, nachádzajúce sa na prízemí Tržnice (ďalej len Predmet nájmu). Situačné vymedzenie časti priestoru, ktorý má tvoriť v rámci Budovy Tržnice Predmet nájmu podľa tohto Dodatku tvorí Prílohu č. 2. Nájomca vyhlasuje, že takého vymedzenie Predmetu nájmu je dostatočne zrejeme a určité a podľa osobnej obhliadky súhlasí so stavom na mieste samom a voči takémuto vymedzeniu nemá výhrady a súhlasí s tým, čo má tvoriť Predmet nájmu.“*
- *pozemku parc. č. 10403/2 o výmere 9.101 m<sup>2</sup>, ostatná plocha, parcela registra „C“, zapísaného na liste vlastníctva č. 1226 pre k.ú. Nové Mesto, obec Bratislava – m.č. Nové Mesto, okres Bratislava III taktiež vo vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislava, ktorý obklopuje objekt Tržnice ako príľahlý pozemok a na časti ktorého je vybudované parkovisko. Zmluvné strany sa dohodli, že Nájomca bude mať k dispozícii jedno (2) štandardné parkovacie miesto na predmetnom parkovisku podľa určenia Prenajímateľa, a to za odplatu vo výške 720,- € / ročne..*

- 2.3 Zmluvné strany sa dohodli na tom, že pôvodné ustanovenie Článku 6 Nájomné a súvisiace platby, Platobné podmienky bod 6.2, 6.6 a 6.7 Zmluvy sa nahrádza novým znením a ustanovenie Článku Nájomné a súvisiace platby, Platobné podmienky bod 6.2, 6.6 a 6.7 Zmluvy znie nasledovne:

*„6.2 Zmluvné strany sa dohodli na nájomnom vo výške 706,58 EUR bez DPH /ďalej aj „Nájomné“/ za každý aj začatý mesiac nájmu. V prípade, že je Nájomca registrovaným platiteľom DPH, k Nájomnému bude pripočítaná DPH platná v čase zdaniteľného plnenia. Celková cena Nájomného a lehoty splatnosti budú uvedené vo Faktúre/Rozpise mesačných platieb s náležitosťami daňového dokladu v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z., ktorý tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy. Okamihom doručenia novej Faktúry/Rozpisu mesačných platieb Nájomcovi sa táto stáva dňom doručenia neoddeliteľnou prílohou tejto Zmluvy a nahrádza predchádzajúcu Faktúru/Rozpis mesačných platieb. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že v prípade skončenia nájmu podľa tejto Zmluvy, lehota splatnosti posledného plnenia v prospech Prenajímateľa (teda Nájomného a zálohy na úhrady nezahrnuté v Nájomnom, prípadne iných plnení podľa tejto Zmluvy) sa posúva na pätnásty (15.) deň posledného mesiaca trvania nájmu podľa tejto Zmluvy, bez ohľadu na to, čo bude uvedené v ostatnej Faktúre/Rozpise mesačných platieb, čo Nájomca berie na vedomie a nemá voči tomu žiadne námietky. Táto posledná úhrada sa stáva splatnou priamo na základe dojednaní v tejto Zmluve.*

„6.6 Nájomné a zálohové platby na dodávku energií a služieb je splatné mesačne vždy najneskôr do posledného dňa príslušného mesiaca aj bez vystavenia faktúry alebo vyúčtovania. Nájomné a iné platby podľa tejto Zmluvy sa považujú za uhradené dňom pripísania v prospech účtu Prenajímateľa. „

„6.7 Nájomca bude hradiť Nájomné a zálohové platby na dodávku energií a služieb výlučne bezhotovostným prevodom prípadne vkladom na účet Prenajímateľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy, pokiaľ Prenajímateľ neurčí inak.“

- 2.4 Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa Zmluvné strany dohodli na tom, že pôvodné Situačné vymedzenie Predmetu nájmu podľa Zmluvy sa nahrádza Situačným vymedzením Predmetu nájmu podľa Prílohy č. 2 tohto Dodatku k Zmluve. Zároveň sa Zmluvné strany dohodli na tom, že pôvodná Faktúra/Splátkový kalendár ako daňový doklad v súlade so zákonom č. 222/2004 Z. z. sa nahrádza Faktúrou/Rozpisom mesačných platieb podľa Prílohy č. 1 tohto Dodatku k Zmluve.
- 2.5 Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú týmto Dodatkom nedotknuté.

### Článok III Spoločné a záverečné ustanovenia

- 3.1 Tento Dodatok nadobúda platnosť a zaväzuje Zmluvné strany odo dňa, v ktorom ho podpíšu oprávnení zástupcovia oboch Zmluvných strán. Ak nedôjde k podpísaniu Dodatku v ten istý deň oboma jej Zmluvnými stranami, za rozhodujúci deň pre nadobudnutie platnosti sa bude pokladať deň, v ktorom druhá zmluvná strana podpíše Dodatok neskôr. Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR v súlade s ustanovením § 47a Občianskeho zákonníka. Nájomca berie na vedomie, že na nadobudnutie účinnosti Dodatku sa vyžaduje jeho zverejnenie, s čím súhlasí.
- 3.2 Právne vzťahy medzi Nájomcom a Prenajímateľom vyplývajúce z Dodatku sa riadia prednostne zákonom č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov a príslušnými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky. Zmluvné strany sa výslovne dohodli na aplikácii ustanovení Obchodného zákonníka na tento zmluvný vzťah.
- 3.3 Dodatok sa môže meniť alebo dopĺňať výlučne písomnou formou s podpismi oboch Zmluvných strán.
- 3.4 Ak sa neskôr ukáže, že niektoré z ustanovení Dodatku (alebo jeho časť) je neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, takáto neplatnosť, neúčinnosť alebo nevykonateľnosť nemá za následok neplatnosť, neúčinnosť a nevykonateľnosť ďalších ustanovení Dodatku (alebo zostávajúcej časti dotknutého ustanovenia) alebo samotného Dodatku či Nájomnej zmluvy. V takomto prípade sa Zmluvné strany zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým platným, účinným a vykonateľným ustanovením tak, aby bol zachovaný účel sledovaný uzavretím Dodatku a dotknutým ustanovením.
- 3.5 Zmluvná strana berie na vedomie, že v súvislosti so spracúvaním osobných údajov a/alebo osobných údajov členov štatutárneho orgánu, spoločníkov/akcionárov, zamestnancov a poverených osôb druhej zmluvnej strany je viazaná povinnosťou mlčanlivosti v súlade s čl. 90 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie“) a ust. § 79 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon“). Zachovávať mlčanlivosť podľa tohto bodu sú povinní aj jej zamestnanci, jej štatutárni zástupcovia, členovia jej štatutárneho orgánu, kontaktné osoby ako aj ostatné osoby, ktoré prichádzajú akýmkoľvek spôsobom do kontaktu s osobnými

údajmi. Povinnosť podľa tohto bodu naďalej trvá aj po zániku Nájomnej zmluvy bez obmedzenia, čo Zmluvná strana berie na vedomie a nemá voči tomu žiadne výhrady. Zmluvná strana sa zaväzuje vopred poučiť všetky osoby podľa tohto bodu o povinnosti zachovávať mlčanlivosť, a to aj po zániku ich právneho vzťahu k Zmluvnej strane, a o rizikách a nárokoch spojených s porušením tejto povinnosti.

- 3.6 Zmluvná strana berie na vedomie, že druhá Zmluvná strana spracúva jej osobné údaje, osobné údaje členov jej štatutárneho orgánu, štatutárnych zástupcov, kontaktných osôb a jej zamestnancov v nevyhnutnom rozsahu na účel plnenia podľa Nájomnej zmluvy. Zmluvná strana zároveň vyhlasuje, že osoby podľa prvej vety tohto bodu boli poučené o ich právach v oblasti ochrany osobných údajov a povinnosti zachovávať mlčanlivosť, čo potvrdzuje svojím podpisom.
- 3.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oboznámené s Nariadením, Zákonom ako aj ostatnými právnymi predpismi v oblasti ochrany osobných údajov, čo potvrdzujú svojím podpisom.
- 3.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že prijali náležité organizačné a technické opatrenia na zabezpečenie ochrany osobných údajov, a to najmä pred ich zneužitím, zničením alebo stratou akýmkoľvek spôsobom.
- 3.9 Tento Dodatok je vyhotovený v troch (3) vyhotoveniach, dve (2) vyhotovenia pre Prenajímateľa a jedno (1) vyhotovenie pre Nájomcu.
- 3.10 Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli a tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, prostú akéhokoľvek omylu, na znak čoho Dodatok podpisujú.
- 3.11 Neoddeliteľnou prílohou tohto Dodatku je:  
Príloha č. 1 – Faktúra/Rozpis mesačných platieb – daňový doklad v súlade so Zákonom č. 222/2004 Z. z..  
Príloha č. 2 – Situačné vymedzenie Predmetu nájmu

Zmluvná strana:

**EKO – podnik verejnoprospešných služieb**

zast. Ing. Ivana Chrenková

..... dňa 24.2.2025  
odtlačok pečiatky a podpis

Zmluvná strana:

zast.:

..... dňa .....



EKO - podnik verejnoprospešných služieb, Halašova 20, 832 90 Bratislava

IČO: 00491870

DIČ: 2020887022

IČ DPH: SK2020887022

Odberateľ **Gabriel Vígh**

Adresa **Eliašovce 205  
93038 Nový Život**

IČO 31830692

DIČ 1030380417

IČ DPH nie je platiteľ

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s

BIC:KOMASK2X

Číslo účtu: SK04 5600 0000 0018 0570 7008

**Faktúra č.: 3 25 011 0054**

Variabilný symbol 3250110054

Fakturované obdobie: 1. 3. 2025 - 31. 12. 2025

Dátum vystavenia: 12. 2. 2025

Číslo zmluvy 008/2022

Platnosť zmluvy: 1. 7. 2024 - 30. 4. 2027

Účely prenájmu sú uvedené v sekcii "Predmet nájmu"

Dátum splatnosti: Podľa rozpisu platieb

Dátum dodania: Podľa rozpisu platieb

Predmet nájmu						
	Priestor	Podlažie	Plocha	Jedn. cena m <sup>2</sup> / 1 rok	Zľava	Spolu za priestor a faktur. obdobie
Účel: U 22	Kvetinárstvo					
	priestor: P19	Prízemie	33,93 m <sup>2</sup>	300,00 €	0,00%	8 482,50 €
Účel: ZZ	Zľava / kompenzácia					
	Zľava / kompenzácia	Prízemie	,00 m <sup>2</sup>	-1 700,00 €	0,00%	-1 416,67 €
		<b>Spolu</b>	<b>33,93 m<sup>2</sup></b>			<b>7 065,83 €</b>

Rekapitulácia platieb za fakturované obdobie					
	cena bez DPH	DPH 23%	DPH 19%	cena s DPH	
Cena za priestory	7 065,83 €	0,00 €	0,00 €	7 065,83 €	
Cena za elektrinu (19% DPH)	1 200,00 €	0,00 €	228,00 €	1 428,00 €	mesačná cena s DPH
Cena za služby (23% DPH)	5 072,96 €	1 166,78 €	0,00 €	6 239,74 €	
<b>Celková cena</b>	<b>13 338,79 €</b>	<b>1 166,78 €</b>	<b>228,00 €</b>	<b>14 733,57 €</b>	
v službách: za parkovanie	600,00 €				
preddavok na el. energiu	1 200,00 €				
preddavok na vodné a stočné	99,60 €				
za ostatné služby	4 373,36 €				

Cena za vyhradené parkovanie:  
240 € za prvé parkovacie miesto,  
480 € za druhé parkovacie miesto,  
960 € za tretie parkovacie miesto,

V službách je zahrnutý zber a likvidácia odpadu, zrážková voda, vzduchotechnika, kúrenie, chladenie a osvetlenie, deratizácia, hygienické zariadenia, upratovanie, údržba spoločných priestorov a poriadková služba.

**Všetky ceny sú vypočítané na dobu nájmu 10 mesiacov**

Jedn. cena = ročná sadzba za 1 m<sup>2</sup> prenajatého priestoru

Vystavil

12. február 2025

Prevzal

Strana 1 z 1



EKO - podnik verejnoprospešných služieb, Halašova 20, 832 90 Bratislava

IČO: 00491870

DIČ: 2020887022

IČ DPH: SK2020887022

Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.

BIC:KOMASK2X

Číslo účtu: SK04 5600 0000 0018 0570 7008

**Rozpis mesačných platieb  
nájomného a služieb k faktúre č.: 3 25 011 0054**

Variabilný symbol 3250110054

**Dátum vystavenia 12. 2. 2025**

Odberateľ **Gabriel Vígh**

Adresa **Eliašovce 205**

**93038 Nový Život**

IČO 31830692

DIČ 1030380417

IČ DPH nie je platiteľ

P.č.	Nájomné bez DPH	DPH 23% za nájomné	Služby bez DPH	DPH 23% za služby	Elektrina bez DPH	DPH 19% za elektrinu	Spolu k úhrade	Dátum dodania
1	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	31. 3. 2025
2	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	30. 4. 2025
3	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	31. 5. 2025
4	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	30. 6. 2025
5	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	31. 7. 2025
6	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	31. 8. 2025
7	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	30. 9. 2025
8	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	31. 10. 2025
9	706,58 €	0,00 €	507,30 €	116,68 €	120,00 €	22,80 €	1 473,36 €	30. 11. 2025
10	706,61 €	0,00 €	507,26 €	116,66 €	120,00 €	22,80 €	1 473,33 €	31. 12. 2025
<b>Spolu</b>	<b>7 065,83 €</b>	<b>0,00 €</b>	<b>5 072,96 €</b>	<b>1 166,78 €</b>	<b>1 200,00 €</b>	<b>228,00 €</b>	<b>14 733,57 €</b>	

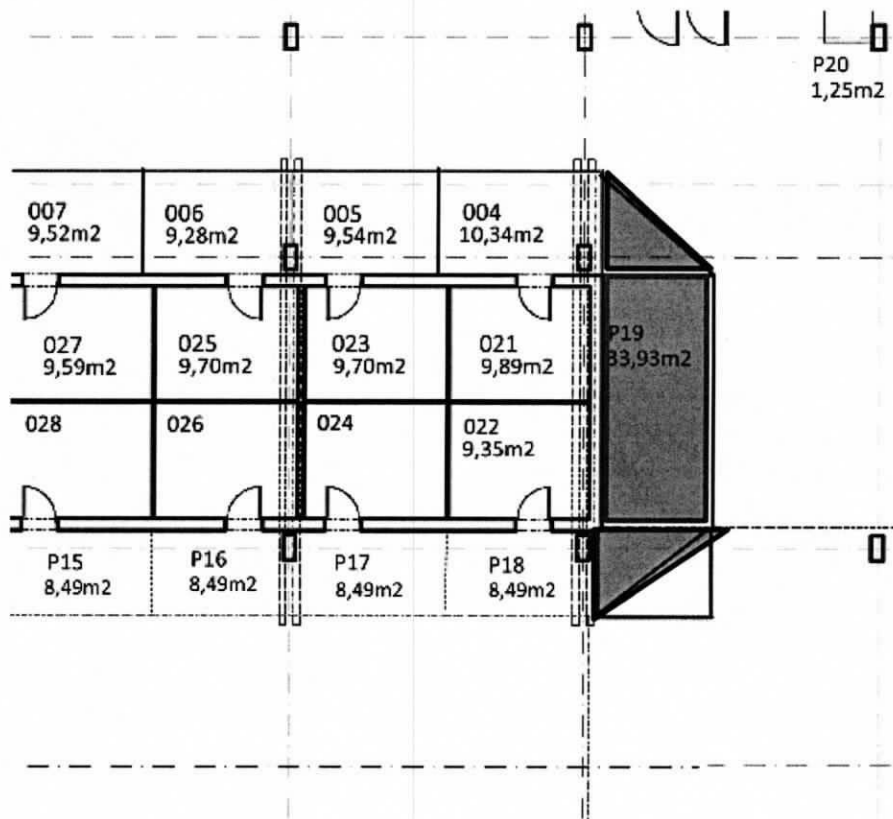
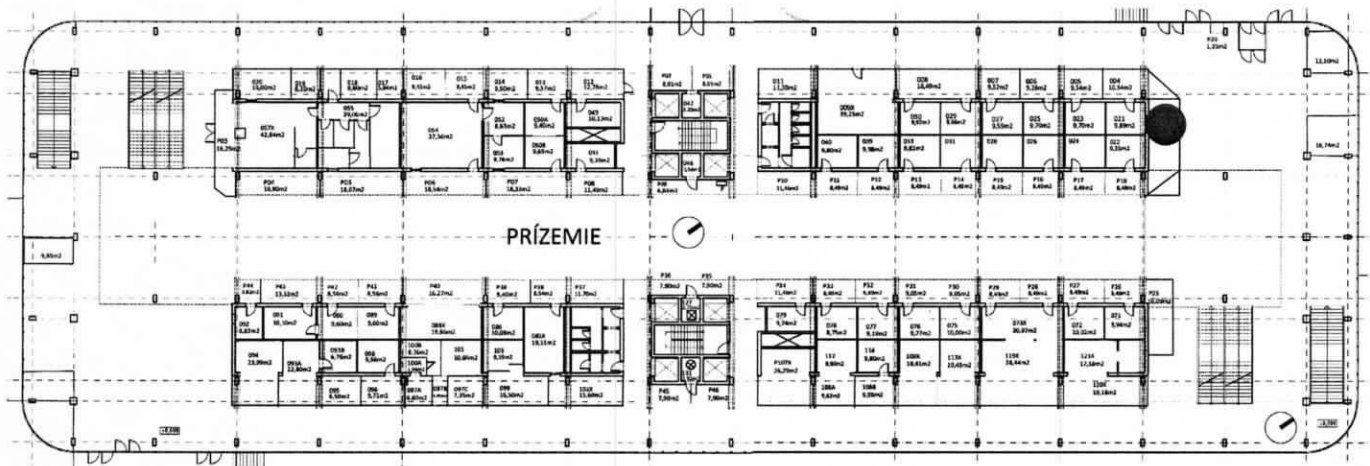
**Pri platbách uvádzajte variabilný symbol: 3250110054**

Služby a preddavky budú vyúčtované k poslednému dňu nájmu, v súlade s platnou zmluvou, samostatnou faktúrou.



# Situačné vymedzenie Predmetu nájmu v objekte „Tržnica“

k zmluve č. *008/2022* o nájme nebytových priestorov zo dňa *25. 2022*  
s vyznačením predmetu nájmu



.....  
Ing. Ivana Chrenková  
EKO podnik verejnoprospešných služieb  
prenajímateľ

.....  
nájomca



**EKO - podnik verejnoprospešných služieb**  
**Halašova 20, 832 90 Bratislava**

**VEC:**

Prevzatie Zmluvy o nájme nebytových priestorov č. 008/2022 a Faktúra/Rozpis mesačných platieb nájomného a služieb pre rok 2025

**NÁJOMCA:**

GABRIEL VIŠŤA

**ZA NÁJOMCU PREVZAL:**

**MENO:**

TOMAŠ VIŠŤA

**PODPIS:**

**PREVZAL DŇA:**

10.02.2025

**Zároveň Vás žiadame o vyplnenie nasledujúcich údajov:**

Zodpovedná osoba, ktorá je za nájomcu oprávnená preberať všetky dokumenty a korešpondenciu:

TOMAŠ VIŠŤA

**Korešpondenciu žiadame preberať formou:**

*Osobne:*

*Mailom:*

*Poštou na adresu:*

NOVÝ ŽIVOT - ELIAŠOVCE 61

*Telefonický kontakt:*

*Emailová adresa:*

*IČO/DIČ:*

*Plátcu DPH:*

ÁNO

NIE